

ÓBEGSEI HIRLAP

Előfizetési ár egész évre 6 K Félévre 3 K

Nyilttér sora 30 fillér.

Társadalmi hetilap.

Megjelenik minden vasárnap.

Egyes szám ára 4 fillér. (2 krajcár.)

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda Csernicsek Imre, Palánka.

Gazdasági harcok.

Ipar és kereskedelem a magyar társadalom körében még mindig nem részesül abban a megbecsülésben, amelyre annyi okkal rászolgál. Nyugaton ipar és kereskedelem a társadalmi életben is domináló szerepet viszik, mert az ország gazdasága hatalma, tekintélye kereskedelmének fejlettségétől függ. Nálunk, ahol még mindig képtelenek ennek appreciálására, az ipari és kereskedelmi foglalkozást még mindig nem tartják „uri” foglalkozásnak (mert hisz nálunk a napidijas is urnak képzelet magát, az önálló és független, nemzetfenntartó hasznos hivatást betöltő iparossal és kereskedővel szemben) és tetézik ezt a káros és kóros elvakultságukat még felekezeti szempontokkal is, mintha nem éppen társadalmunk egyoldalú felfogása idézte volna elő azt a saját-szerű és csakis nálunk létező képtelen helyzetet, hogy a kereskedelmi és főképen nagyipari foglalkozást egy

bizonyos felekezethez tartozással azonosítják, mintha a külföld kereskedelme nem tanusítaná, hogy a kereskedelem terén való érvényesülés csakis a komoly, céltudatos, szorgalmas és kitartó munkával párosult nagy műveltséggel és ügyességgel lehetséges függetlenül a felekezeti viszonyoktól. Tartsuk mindenkor szem előtt a német birodalomnak az ipar és kereskedelem felvirágoztatása által elért nagy hatalmát és népességének jólétét. A német viszonyok e tekintetben még különösen azért is szolgálhatnak tanúsággal, mert Németország kedvező előfeltételek hiánya, azaz nagyrészt terméketlen vagy gyenge hozamu talaja dacára, csakis a népesség kiváló tulajdonságainak és ez utóbbiak kellő szervezés mellett történt felhasználásának, névszerint a lakosság céltudatosságának, intelligenciájának, fegyelmeztségének, szorgalmának, erélyének és takarékoságának köszöni nagyságát. Ott nem hogy lenéznek, hanem különös nagy-

rabecsülésben részesítik a kereskedelmek és iparnak arra méltó képviselőit, akiknek kiválóságai, mint például egy Thyssen, Rathenau, Balin, Dernburg stb. elsőrangú társadalmi szerepet visznek, sőt ezek közül az utóbbi jelenleg a kormányának is tagja. Ez a szerencsétlen felfogás gátja annak is, hogy nálunk egészséges alapon nyugvó ugynevezett polgárosztály fejlődjön ki (ezzel a kifejezéssel csak a szokásos felosztás kedvéért élünk és nem az osztály-szerű tagozódás kiélesítése végett) és innen van, hogy nálunk ma két szélsőség: az arisztokracia és a munkás-ság a két konszolidált társadalmi osztály, míg a polgárság, tehát a lakosság zöme, képtelen jelentőségének öntudatára ébredni és magának azt a szerepet biztosítani társadalmunkban, amely erényeinél fogva anynyi joggal megilletné. Kereskedőinket és iparossainkat illetné meg ezen a téren a kezdeményezés kötelessége,

A temetőben.

Borus őszi délután volt. Az eső permegetett, a szél sűvitett. Ugy estefelé az ég megszűnt sírni, csak a szél kergette maga előtt a sárga faleveleket.

Céltalanul barangoltam a komor utcákon. Gondolataimba mélyedve, azt sem vettem észre, hogy a városvégi bogárhátú fehér házacskák intenek felém. Csak mikor a temetőárok elé értem ébredtem felelőzomból.

Ujból gondolatokba merültem. De most nem szerelemről, csókról, dalról, hanem az életéről, a megsemmisülésről.

Ime, akaratlanul jöttem ide az Élet utolsó állomására: a temetőbe.

A fekete kapu komor sötétséggel bámult rám, mintha azt suttogná folyton: te is meghalsz.

Arra menő emberek kérdőleg tekintettek rám, miért bámulom én oly szomorúan azt a nagy fekete temetőkaput.

Beszélgetésük észretéritett.

Benyitottam a halottak pihenő helyére.

Régi sírok domborultak a bejárónál. A fakeresztet eilepte a moh s már beléharapott az idő vasfoga. Tovább mentem. Valamilyen ellenállhatatlan vágy, erő vonzott befelé a temetőbe.

Uj hantok domborultak be. Talán itt már olyan emberek alusszák örök álmukat kik azelőtt rövid pár hónappal vidáman éltek s nem gondoltak arra, hogy a kaszás ember oly hamar szedi le életük virágát. Gyermek sírjai virágoktól díszlenek. Szegény kicsi angyalok, ti nem élveztetétek az élet gyönyöreit, de talán jobb, hogy szemetek oly gyorsan lezárult,

örökre, — talán csak az élet szennye ragadt volna rátok!

Amott nagy sírkő csalogatja az arramenőt. Gyönyörű, erős márványkövön e szavak vannak aranybetűkkel bevésve: »Dankó, zeneszerző.« Szemem még ott pihen az utolsó szón, de gondolataim a temetőn túl kalandoznak az élet poros életében. Nagy ember volt, sokat vigasztalt síró hegedűjével s lám a jó Dankó bácsinak is ugyanaz a vége van: a halál. S milyen borzasztó vég jutott neki. Szegényen, árván bucsuzott el Magyarhon legmagyarabb városától, Szegedtől. A bus melódia, a szép, panaszos, síró magyar dal még egyszer megcsendült sírja felett s azután örökre bezárult előtte a világ. Nincs már Dankó bácsi, az ő dalaival.

Alkonyodik.

Sirolin

Emeli az étvágyat és a testsúlyt, megszünteti a köhögést, váladékot, éjjeli izzadást.

Tüdőbetegségek, hurutok, számarköhögés, skrofulozis, influenza

ellen számtalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

Mint hogy értéktelen utánzatokat is kínálnak, kérjen mindenkor „Roche” eredeti csomagolást.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svájc)

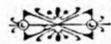
„Roche”

Kapható orvosi rendelésre a gyógyszerárakban. — Ára fűvegenként 4.— korona.

mert a tulzott szerénység csak az ellenfelek bátorságát fokozza.

Nem hallgathatjuk el ehelyett azt az utóbbi években sajnos tapasztalt s mindinkább fejlődő megkülönböztetést, amelyet az ipari körökben a saját javukra, de a kereskedelmi osztály hátrányára szívesen alkalmaznak, értékesebbnek és előkelőbbnek jelezvén a termelő ipart a forgalmat közvetítő kereskedelmét. A kereskedelmi és ipari érdekképviselőnek már többször panaszoit tulságos széttagoltsága mellett csak a közös ellenfelek malmára hajtónak a vizet, ha még magunk között is akármelyikünk rovására törekedünk a saját tekintélyünket öregbiteni.

Nagyon természetes, hogy mi nem az osztályellentétek fokozását, hanem ellenkezőleg a nemzet egyesítését várjuk a kereskedők és iparosok önzetes fellépésétől. Az egységes magyar társadalom hiánya kuforrása nemcsak számtalan társadalmi bajnak, hanem politikai és gazdasági elmaradottságunknak is, mert a mai osztályellentétek kizárják az egyöntetű eljárást, holott csakis ilyen módon lennének képesek külső ellenfelünkkel, vagyis inkább versenytársunkkal szemben győzelemhez jutni!



Bűbajos csendben száll alá a szürkület. A pusztáról zavaros hangokat hoz a szél, csak a furulyaszó hiányzik.

A temető szélén egy sor hant áll, virág nélkül, kereszt nélkül. Itt pihennek az öngyilkosok. A világ szerint a gyávák. Pedig dehogy, ők érdemlik meg legjobban a keresztet, hisz ők vitték egész világi életükben vállukon s lelkük, testük elfáradva a balsors elleni küzdelemben, kénytelenek eldobni ezt a rongyos életet, hogy a sir adja meg nekik minél előbb az örök békeséget.

A kápolnában most huzzák meg a harangot. A kis harang szava bánatosan zúg keresztül az őszi ködös levegőn. Ilyenkor ébrednek fel a halottak s ha az óra éjfélűt emelkednek ki hóhérruhákban szellemként a hideg sírból.

Az est már leszállt. Sötéttségben fekszik a temető. Csak a kápolnában ég a lámpa s tompa fénye széjjelárad a nehéz ködben. Olyan megkapó ez a kép! Olyan figyelmeztető ez a táj: te is meghalsz.

Igen én is meghalok.

De te is meghalsz kicsi, barna lányka, s ha ez életben nem értenék meg egymást, majd a túlvilágon egymásé leszünk mindörökké, örökre.

S virágos siriól leszakítottok pár szál piros szegfűt, neki, hogy lássa: csak egyszer élünk, csak egyszer halunk!

Kézai Simon.



HIREK.

GITTA.

Nagysád már alszik jözüen,
És lázasan piheg büszke keble
Mikor én kegyeden tünődöm,
Könnyes szemekkel elmerengve.
Ködfátyolban borult a korzó,
Mikor Kegyedet észrevettem
És azóta szép hajának,
S hamvas, barackszin arcának,
— Hogy is mondjam — rabja lettem.

Szép, szép, csodaszép Ön asszonyom.
Szébb, szébb a sejtelmes vágyaknál.
Szébb a rózsás hajnali fénynél,
Szébb a hősziű nászagyaknál.
Én szegény bus, csavargó legény,
Sokszor bámulok szép szemébe,
S aztán, hogyha megbámultam,
Félig-meddig önkábultan
Megyek tovább — a fenébe.

Hivatal átvétele. Radich Aladár főszolgabíró hétfőn vette át hivatalát. A hivataláta lánál jelen volt Mikosévits Kanut vármegyei főügyész is. — Megemlést érdemel azon ritka eset, hogy az átadásnál egy elintéttelen ügy sem volt.

Áthelyzés. Jankovits Emil palánkai bírói, Shanner Oszkár újvidéki tisztek telekönyvvezetők kölcsönösen áthelyeztettek.

„Virágcsokor-Keringő.” Ezen a címen adta ki Torkos Kálmán palánkai ev. tanító legújabb zeneművét zongorára. A fülbemászó és megkapó zenéje miatt hisszük, hogy a darab a legrövidebb idő alatt az egész országban elterjed. A zenemű csinos kiállítása a Pesti részvénytőzsdán izlését dicséri, mely kiállítás tekintetében is első helyet foglal el a zeneirodalomban. Ajánljuk a zenekedvelők figyelmébe ezen legújabb művet, melyet megszerezhetnek lapunk kiadóhivatalában 1 K 50 fillérért. Az összeg előleges beküldésekor bérmentve küldjük vidékre.

Az óbecsei ékszerlopás. Az óbecsei szolgabíróság jelenti, hogy Hirschenhauser Jakab ékszerész kárára betörés útján ellopott: 200 pár 14 karátos arany fülbevaló különböző kövekkel, páronként 5—24 kor öszszesen 1400 korona, 50 darab különféle női nyakláncot 2000 korona, 4 széles 3 keskeny női nyaklánc 64 korona, 7 urinői aranylánc 1280 kor., 8 vastag férfi aranylánc 700 kor., 3 drb. sarkos és 2 drb. opál medálion 360 kor., 9 nyakba való csillagék 360 kor., 5 kisebbcsillagaluku nyakék 90 kor., 80 különfél amulett 800 kor.

1 nagy arany Szt. György tallér 18 kor., és 1 kisebb 16 kor., 4 óraláncra való arany függelék 84 kor., 6 férfi láncra való függelék 24 kor., 6 kristály medálion 30 kor., 180 drb. különféle gyűrű, közte 60 pecsétgyűrű 1840 kor. 1 lánc karkötő 32 kor. 1 karkötődisszel 36 kor. 3 vésett dupla fedelű férfi aranyóra 344 kor. és 4 dupla fedelű női aranyóra közülük 2 zománcozott, az összes érték 10.196 korona. Határozat. Felhívatnak az összes arany s ezüstműves és kézizálogtulajdonosok, hogy a fent leirt tárgyak elárúsítás, becserélés illetve zálogbaadás végett hozzájuk hozatnak erről a hozott tárgy visszatartásával a rendörkapitányságot a törvényes következmények terhe alatt azonnal értesítsék.

Egy milliárd. A Triesti Általános Biztosító Társulatnál (Assicurazioni Generali) biztosított tőkék állaga elérte az egy milliárd (ezer millió) korona összeget. Ez az első eset hogy egy magy. osztr. intézet ily állományt képes felmutatni, amilyent különben csak nagyon kevés európai biztosító társaság ért el eddig. Ezen eredmény nagyfontosága közgazdasági eseményt képez, mert ez egyrészt biztosítási intézményünk versenyképességét másrészt pedig azt a nagy bizalmat igazolja amellyel a közönség ezen legnagyobb biztosító társulatunkkal szemben viseltetik.

Az intézet képviselője Rosenstok Miksa úr a biztosítás minden ágazatairól mint életbiztosítás, baleset, tűz és betörés ellen készséggel ad felvilágosítást.

Ügyvédek a gyermekvédő liga szolgálatában. Az országos gyermekvédő liga nagyszabású akciót indított a fiatalok bűnösök érdekében. Megkereste az összes ügyvédi kamarákat hogy tagjaikat szólítsa fel a fiatalok bűnösök védelmének ingyenes ellátására.

A péküzletek és a munkaszünet. A belügyminiszter most döntött a péküzletek munkaszünete tárgyában, ami miatt sok zavar támadt a közel múltban. A miniszter úgy határozott, hogy péküzletekben lisztet, illetve a tejszárnyakokban tojást vasárnap délelőtti 10 óráig szabad eladni. Tej és péksütemény egész nap árusítható, de természetes azzal a korlátozással, hogy tojást, illetőleg lisztet délelőtt 10 órán tul árusítani nem szabad.

Felhívjuk olvasóink szíves figyelmét a mai számunkhoz csatolt Hirschenhauser Th. palánkai cipész mester prospektusára.

Hangverseny. Kohn Gizella, Kohn Pinkász palánkai izr kántor leánya, az Országos Zeneakadémia tehetséges növendéke, mint értesülünk e hó 17-én a palánkai Casinc helyiségében hangversenyt ad. — A hangverseny iránt máris nagy érdeklődés mutatkozik és előreláthatólag fényes eredménnyel fog végződni, a mit szívből kívánunk városunk szülöttének.

Egy hirnevertetése. A tömegesebben kedvelt, gyönyörű menyes gyón Park-Szanator közvetlen a főharasztin, (Pest) valóan ajánlhat finisták, alkogek. Dacára a lyok a legmoslegkényelmese és minden vesztéhez képfolytat, az igazárak mellett betegetek. Mgyógykezelés bizalommal az pontos címe: gatósága, D és díjtalanul felvilágosítást.

A világ le a név joggal nyel berendelázat, amely uton, a fővnyossága. Vjönnek, el ne felkeresni évannak -raga rendű cigányzónsége és italokat szolárak mellett.

Visszama olyanok, akik lettek, legjobb F. Mansfeldnél Schloss mellett. Az hivaitkozhat ékal szolgál.

Bácsmegy igen mulattató István író to

Köz

Ha az ember

akkor zavarja nap p menni egy m hatunk Hozas a gyógériábo szoder Fay-fél látja, frissek küönb deni ha szí skatuly rona 2 Vezérképvisel szére: Guntze

Egy hírneves szanatorium ismertetése. Az idei szezonban mind tömegesebben keresik fel az annyira kedvelt, gyönyörű fekvésű és eredményes gyógykezeléséről hírneves Park-Szanatoriumot. Ez a szanatorium közvetlen a főváros közelében, Dunaharaszti, (Pestmegye) fekszik és kiválóan ajánlható azoknak, akik morfinisták, alkoholisták vagy idegbetegek. Dacára annak, hogy a lakosztályok a legmodernebb eleganciával és legkényelmesebben vannak berendezve és minden vendég betegsége természetéhez képest dietikus étkezést folytat, az igazgatóság nagyon szolid árak mellett veszi fel a jelentkező betegeket. Mindenki, a kinek ilyen gyógykezelésre szüksége van, forduljon bizalommal az igazgatósághoz, melynek pontos címe: Park-Szanatorium igazgatósága, Dunaharaszti (Pestmegye) és díjtalanul kap prospektust és felfelvilágosítást.

A világ legszebb kávéháza. Ez a név joggal illeti meg a pazar fényvel berendezett FRANCAIS kávéházat, amely Budapesten az Andrássy úton, a főváros legszebb látványosságára. Vidékiek, ha Budapestre jönnek, el nem mulasztják a kávéházat felkeresni és annak pompájától elvannak ragadtatva. Estéknél elsőrendű cigányzene szórakoztatja a közönséget és pártját ri kító ételeket és italokat szolgálnak fel, igen szolid árak mellett.

Visszamaradt gyermekek és olyanok, akik megerőltetéstől idegeik lettek, legjobb elhelyezést találnak H. F. Mansfeld igazgató nevelőintézeténél Schloss Ruder-dorf Fürstenfeld mellett. Az intézet nagy eredményekre hivatkozhat és a legjobb referenciákkal szolgál. Arjegyzék ingyen.

Bácsmezei Anekdóták címen egy igen mulattató kötet jelent meg dr. Szász István író tollából, a melyben a bácskai

Közönség köréből.

Ha az ember igazán örül valaminek,

akkor mindig bizonyosan megzavarja valami az örömet! Holnap például nyaralni akarunk menni és ime, Jancsi és Erna úgy meghültek, hogy nem utazhatunk. — Ugyan dehogyan nem! Hozasson csak a leggyorsabban a gyógyszer-tárból vagy a drogériából egy vagy két skatulya szodeni ásványpasztillát, de csak Fay-féle valódit és majd meglátja, hogy a gyerekek holnap frissek és egészségesek. Enkülönben sohasem utazom szodeni nélkül és ön is jól teszi, ha szintén visz magával néhány skatulyával. Hiszen csak 1 korona 25 fillér egy skatulya ára. Vezérképviselő Magyarországnak-Ausztria részére: Guntzert W. Th. Wien IV., Grosse Neugasse 17.

virtust jellemző, kacagtató anekdoták és vig esetek vannak élvezetes módon megírva. — A száznál több adoma nemcsak mulattató az olvasóra, de egyben a vígadó Bácsország kedélyes életét ismerteti és így élvezettel olvashatja a szórakozni vágyó úgy, mint a népélet tanulmányozó. A vastkos kötetben sok sikerült és eredeti karikatúra is van, ami csak emeli érdekességét. A mű megrendelhető 1 K 20 f-ért Lévai Lajos könyvkiadóhivatalában Óbecsén, ahol dr. Szászynak korábban megjelent »Pestmezei Anekdóták« kötete is ugyanaz árért kapható. A két kötet együttes rendelése esetén, ha az összeg előre beküldetik, a művek bérmentve küldetnek meg.

Az 1909-ik első félévnek elteltével a **Pesti Hírlap**, hazánk legelterjedtebb és legnagyobb terjedelemben megjelenő lapja, kibocsátotta szokásos előfizetési felhívását. Megtudjuk ebből, hogy a Pesti Hírlap ez évben is rendkívüli kedvezményben részesíti előfizetőit akik karácsonyi ajándékkul kapják a Pesti Hírlap nagy képes naptárát, egy egész évi haszonnal forgatható, valódi almanachot, gazdag szépirodalmi és közhasznú tartalommal és a legérdekesebb képek egész tömegével. Másik rendkívüli kedvezmény, hogy a Pesti Hírlap előfizetői féláron rendelhetik meg a legjobb divatlapot, a Szabóné-Nogáll Janka szerkesztésében megjelenő Divat-Salont. Hogy a Pesti Hírlap egyes mindennapi rovatai: Esti levelek, Mindennapi problémák, Vidéki esetek, Szerkesztői üzenetek — valódi specialitások, melyek egy más lapban sem találhatóak, azt már a művelt magyar olvasóközönségnek mondani is felesleges. Műszaki ujdonságok, kertészeti közlemények egészítik ki a Pesti Hírlap speciális rovatainak sorozatát. Szóval a politikai és társadalmi napi eseményeinek megbeszélésén kívül eredeti és külföldi regények, elsőrangú szépirodalmi írók tárcái, muattató és hasznosan oktató közlemények teszik a lapot általánosan kedvelt olvasmányává a művelt magyar közönségnek. S habár ma elismerten leggazdagabb tartalmu napilap, az ára ugyanaz, mint a félannyt sem nyújtó egyéb napilapoké; negyed évre 7 kor., egy óra 2 kor. 40 fillér. A Divat-Salonnal együtt negyedévre 9 korona. Kiadóhivatala: Budapest, Váci-körút 78.

A **„Vasárnapi Ujság“** július 4-iki száma képeket s cikkeket közöl Bonheur Róza festményeiről, Zsil völgyéből, a palicsi gazdagvilásról, a tordai fahidról stb. Szépirodalmi olvasmányok: Mikszáth Kálmán regénye. Ady Endre és Babits Mihály versei, Lengyel Géza novellája, Williamson angolból fordított regénye. Egyéb közlemények: Junius cikke Kiszaludny Sándornak az 1809-iki insurrekcióban való szerepléséről, színházi beszámoló, tárcacikk a hétről s a rendes heti rovatok: Irodalom és művészet sakkjáték stb. A »Vasárnapi Ujság« előfizetési ára negyedévre négy korona a »Világkróniká«-val együtt négy korona 80 fill. Megrendelhető a »Vasárnapi Ujság« kiadóhivatalában (Budapest, IV. ker., Egyetem-utca 4 szám.) Ugyanitt megrendelhető a »Képes-Néplap« a legolcsóbb ujság a magyar nép számára, fél-évre két korona 40 fillér.

M. K. Folyam és Tengerhajózási Részvénytársaság

MENETRENDJE : Vukovár - Ujvidék között.

Naponta péntek kivételével.

Lefelé		Felfelé	
ind. 4:00 reg.	Vukovár vasút	érk. 6:50 este	
4:10	» Vukovár város »	6:35	»
» 4:50	» Bácsujlak* »	5:35 d. u.	
» 5:05	» Opatovác* »	5:10 »	
» 5:30	» Dunabököny »	4:30 »	
» 5:55	» Sáregrád »	3:55 »	
» 6:25	» Ilok »	3:20 »	
» 6:35	» Palánka »	3:05 »	
» 7:30	» Bánostor* »	1:40 »	
» 7:45	» Cerevic »	1:25 »	
» 8:00	» Beocsin »	1:10 »	
» 8:10	» Ófutam »	1:00 »	
érk. 8:45 reg.	Ujvidék	ind. 12:10 d. u.	

*Ladik állomás.

Első cs. kir. szab. Duna-Gőzhajózási Társaság

Nyári menetrendje : BUDAPEST-ZIMONY.

reggel	éjjel	állomások	4:00
7:00		ind. Wien Weissgärber	3:30
8:00		Praterakpart	6:00
10:00		érk. Budapest	3:00
10:05		ind. BUDAPEST Petőfit.érk	2:55
		Budapest (Tabán)	1:55
		Nagytétény	1:25
		Százhalombatta	2:35
		Ercsi	1:35
		Adony	10:45
		Dunapantele	10:00
		Dunavecse	10:10
		Dunaföldvár.	8:20
		Harta	7:45
		Ordas	7:20
		Paks	6:50
		Kalocsa (Uzsód)	5:45
		Tolna (Dombori)	3:55
		Baja	2:45
		Dunaszekcső	2:00
		érk. Mohács ¹	ind. 11:40
		ind. Mohács ¹	érk. 10:30
		Bezdán	8:40
		Apatin	7:25
		Drávatorok	9:35
		ind. Eszék (vogy. szolgál. 21 km) ér.	6:00
		érk. Eszék	ind. 6:35
		Vukovár	4:40
		Ilok	2:25
		Palánka.	2:10
		Cserevic	12:45
		Kamenicza	11:55
		érk. Ujvidék	ind. 11:35
		ind. Ujvidék	érk. 11:30
		ind. Karlócza	ind. 10:50
		ind. Szakamen	ind. 9:15
		8:30	érk. 9:10
		ind. Rudolfsnad	ind. 8:40
		ind. Tittel	ind. 8:35
		érk. Zimony	ind. 5:45

1 Csatlakozás a Pécsre menő és onnan jövő vasuti vonatokhoz.

VUKOVÁR UJVIDÉK :

(Közlekedik hétfő kivételével naponta)

reggel	állomások	5:15
4:30	ind. Vukovár (város) ér.	4:25
5:05	Bácsujlak (csolnak-állomás)	4:05
5:20	Opatovác csolnak-állomás	2:55
6:05	Ilok	2:45
6:15	Palánka	2:25
6:30	Nestín (csolnak-állomás)	1:20
7:15	Bánostor csolnak-állomás	1:10
7:30	Cerevic (megálló hely)	12:50
7:45	Beocsin	12:20
8:10	Kamenicza	12:00
8:20	érk. Ujvidék (hajó-állomás) ind	12:00 délel

TRIUMPH FRANCIA GYARTAS



Telt kebelt szerez az Elixir Lavalier által. Külsőleg biztosan hat készíti Lavalier Paris. Üvegje 8 K. Kapható gyógyszerárak, drogeriák, illatszereszeknél v. utánvétellel a Lavalier-Dapot Felix Perker Wien I. Karlsplatz 3.



Mähr. Schönbergi vászon

asztalkészlet, törülköző, portörölő, zsebkendő, uri és női fehérnemű teljes menyasszonyi kelengyét, szállít jutányosan jómírtóságban magánosoknak.

Schles. Mähr. vászon-szetküldési áruház tulajdonos:

Johannes Hofmann, M. Schönberg 7.

Képes árjegyzék és minta ingyen.



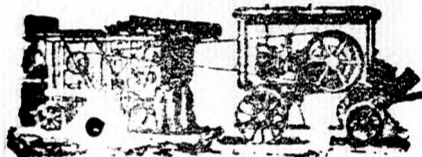
Nyavalyatörés!

Ki nyavalyatörés gőrcs és más ideges állapotba szenved, kérjen iratot ingyen és bérmentve kapható a szab. hatyú gyógyszer. Majna Frankfur

Motorvevők figyelmébe!
Géptulajdonosok figyelmébe!

Hazai gép és motorvállalat

Budapest, VI., Lőportár-utca 14 a.



szállít: új és kevésbé használt gyárilag teljesen kijavított legújabb rendszerű benzín-petrolin-gáz és szivógázmotorokat olcsó ár es kedvező feltételek mellett.

Motoraink telepünkön bár mikor üzemben láthatók, Elvállal: bármily motor és automobil javítási és átalakítási munkálatokat, motorszerelést, és egyéb e szakbavágó munkák teljesítését.

!! Külön gép hegesztő osztály !! ahol bármily repedt és törött géprészek új hegesztő eljárással kifogástalanul, mint újak összeforrasztatnak, miáltal jelentékeny költség megtakarítás érhető el. **Megbízások olcsón, gyorsan és pontosan teljesíttetnek.**

Telephon 103-28.

KIVITEL!

EXPORT!

„Édes pihenő” angol fauteuil-ágy
»PATENT WOLF«

Édesen pihenni, csak »Patent Wolf« teli karú angol fauteuiljen lehet, melyen ágy-ágy áthajlítva meg edesebbé annál nálunk. Ara minden állomasra bérmentes szállítással:

1. Munkás vagy cseléd fotel-ágy kar nélkül Kr. 30.— 225 cm hosszú
2. Téli karú ruganyos vászon huzattal Kr. 50.— 225 cm hosszú.
3. Téli karú ruganyos I. szővettel Kr. 70.— 225 cm hosszú.
- 3a Téli karú ruganyos gyermeknek 160 cm h. Kr. 50.— 225 cm hosszú.
- 4 Téli karú ruganyos I. szőnyeggel Kr. 90.— 225 cm hosszú.
- 5 Téli karú ruganyos valódi bőrrel Kr. 150.— 22 cm. hosszú.

Uri szoba: 1 valódi bőrgarnitúra: 2 fotel, 1 kanapé Kr. 400.—

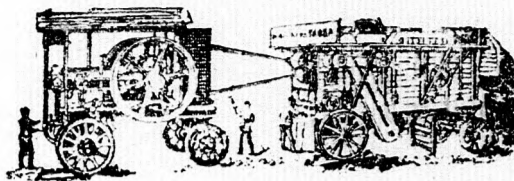
Minden bérmentve, rendelvényeknél 10 százalékos előleg kérést, többi utánvétellel.

Tejjes tisztelettel
Wolf Mór

Patent Wolf butorgyár
KALOCSA.

Baján megrendeléseket elfogad Farkas M üveg-porcellán kereskedő. — A fauteuil ugyanott megtekinthető.

Gazdák figyelmébe!



Hatósági engedély nélküli szalmafedel es házak között is használható.

a valódi Kallai-féle „GLORIA

benzín motorok és motoreséplőkészletek a legjobb, aki tehát minden tekintetben megfelelő könyűk kezelésű motort jutányos árban teljes jóállással 3-5 évi részletfizetésre akar beszerezni, forduljon bizalommal ezen szakértő

Kallai motortelep

BUDAPEST VI. Nagymező-utca 43. sz



Figyelmeztetés
Minden gazda ügyeljen pontos címünkre és csakis olyan motort vásároljon, melyen a magyar kaszás védjegy látható, mert csakis ezek a valódi »GLORIA« motorok. — Pontos levélcim.

Kallai motortelepe

Budapest VI. Nagymező-utca 43.

Nagy képes árlapunkat bárkinek ingyen küldjük (Gépeink terjesztése érdekében használt gőzgépek es járgányos készletek cserébe vételek).



CLAYTON & SHUTTLEWORTH

Budapest, Váci-körút 63.

Által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:

Locomobil és gőzcséplőgépek,

szalmakazalozók, járgány-cséplőgépek, löhere cseplők, tisztító-rosták, konkolyozók, kaszáló- és aratógépek, szénagyújtók, boronák, sorvetőgépek, Planet jr. kapálók, szecskavágók, répvágók, kukoriczamorzsulók, darálók, oriomalmok, egyetemese szél-ekék, 2- és 3-vasu ekék es minden egyéb gazdasági gépek.



Saját érdekében

— csak BOHN-féle —

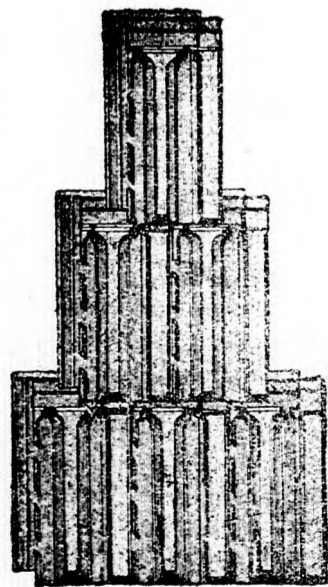
nagykikindai és zombolyai cserepet fogadjon el és utasítson vissza más silány minőségű cserepet, mert

csak a BOHN-féle

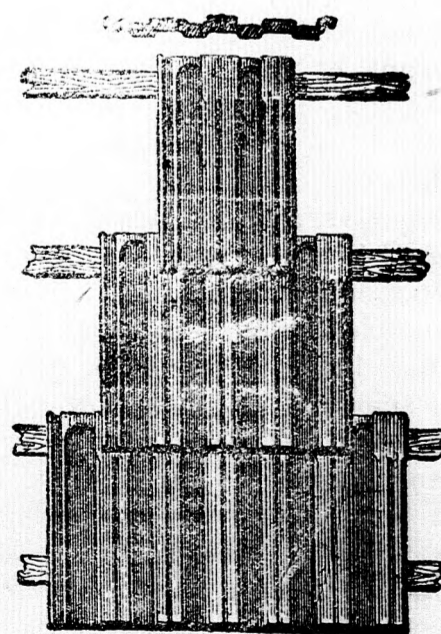
cserep jutányos, szép és szakszerű fedőanyag.

Tessék mintát és árjegyzéket kérni.

Bohn-cserepgyár Zombolya



Bohn kikindai cserepe



Bohn zombolyai cserepe

Felülos szerkesztő es kiadó: Cserinesek Imre.

Nyomatott Cserinesek Imre gyorsajtó-ján Paaukan.

Előfizetés

Életbe

Mi vo

sürgettü

életbelép

a belüg

életbelép

a »nemz

csi szent

lességün

lásra az

tet lépt

örülünk

törvény

sején é

rendelet

előjárósa

Legfonto

ötödik fe

sadalri

vatva le

legvérszö

híteni. E

dorlási t

ponltag

a helyze

temét a

meg, a

G

Gyuszi

és most

életét. Ö

a mamája

türelmeser

ha Gyuszi

ment át a

jobban les

anyiszor v

dig jobban

hazulról

másnap d

Gyuszi

osztás mel

az otthoná

A kis fi

szén komo

Az utolsó

te legszeb

ke volt, v

És ha jól

elég is vol

tötte pályá

annak a k